門 户 開 放 政 策 的 再 估

洛 里

馬

作

行 印 處 聞 新 國 美

價

Z) 578 . 713

*

原載

一外

交

季

刊

*

*

*

開 放 政 策 的 估 價

編者按:本文作者馬洛里是外交協會(Council Foreign Relations)的 譯馬 自洛 里(Walter H. 並爲「

一一一

,

毎年

政治手册

的編輯

Λ

on

警而熱心的决非羅斯福;每一 是刺激它或運用它,而不在創造它。使德國侵略的並非希特勒 民的態度 動向的 政治 外交政策頗受政府人員的影響 [還是他們大多數人民 ¢ 秱 這態度可能是侵略的 一族,宗教與經濟等力量影響的結果, 個成功的政治領袖都本能地明瞭他們的人民是什麼,他們需要什麼; **,柔顺的或合作的** ,也可能受政府以外人們的影響,但是要說它是他們所「 這中 。它也許是「 間有一 些是變動的,有些是固定的,他們影響著人民對於世界 ;使英國堅定的建築師也决非邱吉爾; 對的」或是「 錯的 」。它可能導致成功或失敗。政治領袖 製造 一,那 而真正為好為壞 使美國在經濟 就 太淺薄了 ,决定他 上强大機 其他 它是 只

熟慮的 糢糊 遠呼籲國務院「 變化非常曲折而遲緩;那末在中美關係 .此作為衡量我們目常決定的尺度,正是恰當的時候 悉的名稱究竟代表些什麽,而它在今天又有什麽意義 0 那宋在今天我們外交政策方面 美國的確是有一 因為它與美國人民的希望符合;它是恰當的 拿定主意 」。但是他們把政策與日常事務的進行混為一談。有時報 個政策 的 雖 ,這種考慮與 然暫時有變動, 方面目然特別應該有長期打算。 我們的對華政策 它可以追溯到一百五十年以前。我相信, 因爲目 自 然 前印 那 阈 樣有 個 政策 的 關聯嗎 局勢是如此不穩而混亂 有許多人說 的基礎是門戶開放政策。我們此刻值得 9 紙紙消息 國正發生着深刻的政治與經濟變化 , 我們美國對中國並無固定政 ,甚至政 開始美國對華政策是經 ,因此我們要强調它的 八府消 息, 都 被情形 ?探討的 策 過深思 弄得很 他們 ; 不 値 渦 永

例逐漸增高 時 布 能 受新英倫人的注意 呓, 力去發展貿易; 美國有三條路可走:我們可以 這 棉花 其他國家也同等享受。 TEV 策的根本是商業的 鉛與 到一九三七年中 我們也 人參帶到 。最初是茶 可要求 中 ٥ 日正 這是對我們最有利 國 中美的交往開始在美國立國之初 水我們商 一。貿易由小而大,但是它從未迅速發展得與中國龐大的人口 絲與瓷器這些東 式開始作戰時 要求獨有的按排 人獲得「 的制度 最惠國待遇];— 西鼓勵了我們 , 美國在中國出口 ,租界與雙邊的貿易;我們可以避免官方的 ,也是我們 的 , 即快船時代 rþ 此 度到處擁護的制度。在中國對外貿易中 佔百分之廿七・ 船 這就是說,按平等互惠的原則進行貿易 主 。早在產業革命以前 繞好望角 五九, 經印 在輸入方面佔百分之十九・七五 與需要相適 度洋到廣 行 動 , 任我們 對華 州 應。 ;爲了交換 通 當此種貿易發展 的商 商 , 任何 美國部分的比 的 人按 一國獲得 可 他 他 能 們的 們 就

他國家都將得 策 直 早在一八 到同 世紀的末年才有了明確的規定。由於中 (四四年柯辛(Caleb Cushing)訂立黃翰條約(Treaty of 不到貿易自由 。於是國務卿海約翰(John 國的積弱, Hay) 揭橥了一般所謂「 由於歐洲國家的壓迫,力求取 Wanghia) 時 門戶開放政策 , 美國已經 得勢力範圍 獲得平等之權 , 不 ٥ 但是 ·僅美國 我們 而且 的 政

]躍居領

導各國的

成為一 海 我們 衞 勢力範圍 並 囘 顧 在 長 一或一 江 下當時的 流域 利益 덆 有强 一情景。中國已在甲午之戰中為日本所擊敗 中 問勢力, 心 , 從而可能 法國控制了華南的廣州灣,義大利正竭力設法在中國沿海獲取 成為 國商 人專有的 範圍 ,俄國已佔領大連 , 德國 己在 ili 東 地位 獲得 ٥ <u>v</u> 所有 一足點 英國 域 佔

九月 便 各該國在其所有利益或勢力範圍內履行下列三點,似為特別適當之時機 六日 國務卿海約翰的 奉告貴英國 照會英德俄 政 府 冒的 以美國希望, 國 , 在保衛最惠國 以後又照會日義法三國 卽發佈一 的貿易權 正式宣言,並獲得其他要求中國 , 這權利是當年各外國 ٥ 致英國的照會內有左列之文句 在華要求特權 制出勢力範圍之國家 或勢 劧 時 獲得的 以類似宣告表示贊助 ٥ 因爲他 在 Д 九 九

以

年

各國 對 於 在 中 國 所 得 之 利 盆 節 圍 或 租 借 H 域 或 舠 ij 旣 得 權 利 \overline{h} 不 Ť 涉

利 盆 節 阑 一內之各 港 , 除非 為 自由 港 一無論 對 於何 國 入 港 商 品 皆遵中 國現行海關 税率 賦 課 賦 課 關 稅

由 # 對於他國 國 政 各國一 府徴 貨 範圍 物 過 境不課 <u>...</u> 內之各港對 本國貨物以 於他 國入港船 上之運費 舶 , 不 課 本國船舶以上之入港稅;各國「 範圍 內之建築 控制 或經

道

成寫 國家 , 足令每 嵵 止其他 歐洲 國家 列 或 强 家 不在中國 都 《具有制 育意瓜 領土 分中 ıŀ. 施行 獨 佔 國 特權 侵佔 肝 的 生長 衡 有 般情勢 的 艻 因素 利 盆 ٥ 海約 最 後列 翰 勇 强終於表示 敢 的 行 動 同意 很 可 能 ٥ 此 不 項 皃 保障美國商 成 效 ٥ 但 是 事 人 的 實 上協 權 利 並 議 增進機 的 規定適 會的 角 於所 按 有

遁世 齺 者的 係 |時除了擴展對華貿 國家 外 籍婦 ٥ 它與其他 ٨ 不准 在華 易問題以外還有保護在華美人生命 人民極少交往 居 留 即外 À , 丽 居 住 且閉關自守也不願 區 也 在 禁止之列 財産的 來 往 脯 0 從 題 事貿易 ٥ 這不是一 前 外 人都被 個容易的 隔離 問 題 在 廣 ٥ 在 州 7 , 而 九 世紀之初 且除 商 $\hat{\mathbf{p}}$ 阚 是個

於打破中

國人這種冷淡

,

٥

八

,

٥

本國 與 對 條約進了 7 人民 年 但以後所有其他國家一致分享, jı, 世 鴉片戰 八與英國 紀初 一步, 等之後 英國 它規定美國 人民同等待遇 脋 廣州 派遣使者驻 人在華 , 廈門 , 英人較美人尤爲强 美 犯 人人被 留北京帝 終於使 寧波 法應 准 心聴山 在 , 福州與 化尼感到 延。 ħ. 美國 盲成 他們 《上海五 項 H 領 立家庭 漸憊困 事 被視為納資 裁判 雖然 П 設立 才正式為英國通商 ٥ , 領事裁判權 因 |此開 預館 使 四四 者 始 , 甚至設 mi 年. -柯辛赴 中 至 天子 國 三。美國 九 的 立教堂與醫院 華 四三年終 領 」還 事 裁 雕 曾 拒 靷 未 絕 由 於取 海軍船 權 参 承認英國 ٥ 戦 而中 ,在 消 度 艦 當 美一 .或 [19 時中 八四四 艘保 Ú, 黄翰 他 國對 護 外 條約 车 國 在 才 0 制 要求 + 更較 度 直 八 並 世 並 到 单 獲 紀 英 得

按 禮 與 (實效 開 加 無外 放 丽 政 策 國 加 的 11: 的 勢 作 施行形成美國協助中 繑 ħ 的 mi 局 外 申 者 或 政 a 門戶 府 能統 開 國 治 放 成為自由 其至少 政 策雖然保證美國 ク有宗 强大而統 主權 的 全部 國家有意識 人甚至在 土 地 其他國家的勢力範圍獲得同 fi Fi 而 易的 Ä, 誠 黎而 情況勢必更好 堅定 的 努力 0 早 ٥ 学商 在 同時 業特 Д 我 們 Ħ. Ξ 權 已協助 车 但 吳人仍 美國 7 任 何

的獵物 員享佛萊馬 0 但 ·歇爾已經說過:「美國最大的利益在於支持中國,而不在於坐視中國成爲一片混亂的舞台 是國際一致接受門戶開放政策是一九二二年華府會議時的事情。比,中 , 法 , 英,義 , 日 ,從而成爲歐洲野心者 荷 葡 美等國家

締約國,除中國外,同意一、尊重中國主權,獨立,土地與行政之完整

所訂九國公約的第一

條卽稱:

一、給予中國完全無礙之機會,以發展並維持一有力而鞏固之政府

三、施用各國之權勢,以期切實設立並維持各國和中國境內之商務實業機會均等之原則 不得乘中國現在狀況,營謀特別權利,而減少友邦人民之權利,並不得獎許有妨友邦安全之舉動

公約的另一條文保證簽字國尊重貿易機會平等之原則。

爾首相於雅爾達同意蘇聯恢復共在滿洲的勢力範圍,作為蘇聯參加對日戰爭的代價。(大約五十年前, 也爲促使海約翰採取行動 九二二年以後若干年間,九國公約業已被破壞兩次——一次為一九三一年日本進攻中國,另一 次為羅斯福總統與邱吉 俄羅斯的先佔旅順港

動的一 個强有力因素。

戰爭的 京。由於西方國家若干人民也是攻擊的目標, 永久和平與安全 美國與中國最接近戰爭時為一九〇〇年举匪之亂,其時美軍為接救為中國人所包圍之領事館,會與列强部隊一同開 藉口 他用麥金萊總統的名義致各國列强以照會,內謂美國的目的限於恢復秩序與保護美國權益 , 保持中國土地與行政之完整,保障所有條約與國際法所保證的權利, 門戶開放政策可能被擱置起來。海約翰場力設法防止緊急事變成爲發動對 並保障全世界與中國各地進行貿易公 ,「以便在遠東獲致 到 新 11

界大戰爆發為止。有時為警衛計美兵會開往上海,同時海軍也爲類似理由進入長江 但是美國從未以混亂爲藉口而進行戰爭或施行威脅中國獨立與安寧的勒索 如所週知,美國應得之庚子賠款已應私人方面要求 九〇一年「辛丑條約」規定列强從此得在京津兩地駐兵,保持由京入海的鐵路開放。美國在京津駐兵一直等到二次世 歸還中國,充其派遣留美學生之用 一巡邏 , 因此美國 人民的生命財產已有所保

平與平等之原則

在的 ٥ 由 句 於基 美國 本 自 標 政 策的 的 相同 基調是友善 , 友善事 屬可 ٥ ф 能 美之間的 0 中國與美國 友善是雙方的 都需和 率 , 雖然有時 , 雙方也都並無侵略 暫 時有些不 信 意圖 任 , 兩國 如 通過 都 排 需 外法 要貿易 等 111

門戶開放 般態度 政 它使我們贏得中國 食策並 非於真空中施行 人的友善 0 它對 , 公於具 它 2在新中 .體情勢,具有實際的 國 的 生長中也 起有巨 反映。 大作用 但是它後 面 瓦 宥 兩國的 利益 , 並附 合美國人 對

Ξ

是協助 恢復了完整無缺的 而允予獨立 Ħ 上顯然有 줆 聯合之國家 没有 中 國 /侵害。 同這 個 後 國 家能 含者中 , 主 目標發展 也 决不能 14 國 權 解 決另 國列 . 係被迫予蘇聯 。所有中 位為 消 。二次大戰以後的中 除中 國 一家的 國的領土刻已全山 fi. 强之一 國 以特殊 內部 內部 簡 , 的 在安理 地 困 題 位 難: 國對外 耐 ٥ 0 中國 也 美國 會 內 或許有人會辯稱東北)沒有人認爲它可能 獲得常 |人所控制與治理· 政治地位大見增高 傅 統的 任 對 韮 理 Fig 事 F 뎲 0 此 僅外蒙與更重要的東 的特殊地 0 但是我們長期間 放 由於治外法權的 事美國 政 策 巾 堅 **骨熱烈支持** 位事屬合法 致 力於謀 ñ 取 北 消 戶 ٥ 並不干 艒 數省除外 , 這此 1/1 求 放 國 t i , 犯山 又在 都 國 協 是 的 筯 前 胶 國 Éi 自 巾 主權 治 者係中 多 Шi 國 年 膠 成 來 爲 利 我 國被 但 第 們 自 的 事 4ME 抇 白 次 强

任 並 何 侵入華北與 而 堋 且還有 國 所不及 參與二次世 沿 點應予注意,一 o 政 海 界大 KF , 雖然國 的 戰 崩 Er , 歴時 經 尺 濟 九三七年 政 八 府 地 、年之久 位 無 二力結 漸趨 日本侵華以前若干 愛問 東共與 , 大戰之末中國確己支雕破 並 (持異議的 緻 示改進之景象 年間 共產黨間 , t i 國 , 的 阿爭 碎 這自然是日 一在內政方面曾有令人與奮的 , 如今追 , 可國 述往 本不 政府 事 追遲延執 所統治的 已並不 合時 行共 地區之廣大 進步 征服政 ٥ 1 ٥ 許 鲱 策 然 ılı , 戰 的 確 H 低為革命 胩 原 本 對 肉 侵 佔 蔣 介 以 滿 石 後 洲

戰志與 鑾 , 耐 不 僅為中國的 力以及為蔣 r**h** 共 政 權 經經 級 所領導的 經濟與 示着各處共黨政權 政 府 ηı 規 阈 割所不能 人民所表 鹋 認受 立讚揚與 特色 (感佩 丽 對 Ä 的 敵 中國的民氣也大受損傷。 方無情的 極端發生逆轉 宣傳 , 在各處 排 属 自然發展 忘在 在四十年代之末僅爲强弩之末 獲 取 0 Д 的 年征 地區施行 服與 第五 抵 抏 一縱隊活 菂 爆 的 炸 內戰 性 動 颠 南 推 京 此 毀

手と口と ゆうこうきオープリングリー・ライン	府爲此而以恐怖手段施行報復。我們經常得到報告,說它無能而原
リを引き続う文を子と表示され	。我們經常得到報告,說它無能而腐敗,說它無力進行爲恢復經濟與政治康健所必需的改革。

在經濟上說,我們在中國直接而顯明的利害關係並不大。中國人民的生活水準如此低落,以致它雖有廣多的人民,他的	事實如此,那末今天美國在中國的利益條何,而我們急發的政策才能獲得它嗎?

四千一 對外貿易數量相當小, 百萬元,教會與慈善機關產業四千三百萬元。大戰期間以及大戰後,美國資金投放中國 九三三年,李默估 它國內的情况又如此不安,因此它還不是美國投資的 計我們投資不過二萬四千萬元 , 其中商業投資 萬五 塊好 千五百 地方 萬元 數量空前 美人擁有 的 ;幾達卅五 r|1 國 政 府 一萬萬元 的 债 綍

٥

性的 據說,除非 發 0 接助 但是六月廿七日進出 人對於與 而大見增進 在一九四七年六月卅 中 國 四萬萬顧主做買賣一 。除上列 口銀行宣稱 總數以外 日以前能有可滿意的建設 , 預定數目雖已過期, ,一九四六年進出口銀行有五萬萬信用借款已標明撥付中國 向心響往之, 29 萬萬人等於國內市場三倍。也許一 性計劃否則到期後即算撤 但爲了中國政府各 項特 消。結果一九四七年六月卅日 殊的計劃 部分熱情已在事實顯 它可以考慮將借款延期 0 馬歇爾雕華返 預定 示 可能性 國 以後 貸款作 並

來若 的 不 全 ·巨大 文 子 部 Ŧ 崩 戦 賀 的 望 前 時 品 儢 菂 的 的 抑 前 -百 分之十 抵 年 途 0 o 礕 旨 在 1 1 加 發 • 衂 說 Л 展貿易門 貨 , __ ᇤ , 八二 進 司 胩 П F 只 我 開 合 們 车 胩 我 向 放 艄 4 政 , 國 我 策 全 們們 是 部 的 購 進 的 我 買 對 們考慮中 Ħ 華 的 也合全部 了貿易合 百 分之二 的 原 進 我 們全 剘 П 的 рq 芝 部 百 ٥ 分之 對 自 , 外 我 然 57 們 , \bigcirc 易 4 然不 國 額 ٠ 果 儿 的 能 --宜 ٥ 分之一 放棄。 但是這 Т. 業 化 但 袻 , , 是要在 堂並 14 可 以 國 打 未 人購 中 開 實 現 取 國 讆 所 現 我 們 臂 得 百 如 販 利 潤 說 售 Ŧi. --域 피 , 年 在 觀 外

珼

在

不

न

能

,

丽

是將

來的

事

情

自 亞 帕 耳 出 天的 中 洲 强 於 國 阈 東 我 在 們 嶯 海岸 所有 的 化 略上 費 想 進 心像之外 攻 才 實 自 能 說 0 當 在 屬 收 , 我 是世 為對 日 巴 0 來 自 們 水 尿該 開 非 從 在 ٥ 本 葎 始 我 世 個 對 處 賓最後也是 們 和平 紀 自 我 雖 作 Ë 初 由 令 我們 强 戰時 與繁榮的最佳 菲 天 對美國 丽 島 獲 , 得非 它在大陸 貓 統 立 的 葎 的 希望 但 賓 中 Ŀ 稲 我 以 政 後 ; 威 們 的 的 因 利 地 脋 對 , 位 它的 它 盆 此 0 不 對 如 是 因 -僅便 美國 果遭受侵 此 阈 可 親的 防仍 我 安全也 (利它對 們 負 可 ٥ _-有 陥 以 非 椒 確 責 솻 , 關重 我 世: 島 信 任 們 界 的 坳 0 要 我 必 兂 說 征 服 伵 須 戰 0 , 加 的 由 知 , 於字戰 個 經 道 而 以 堅强獨 保 驗 月. 珊 使 洲 衞 證 的 我方收復 明 東 , 一發展 立. 兩 中 如 果 國 而 沿 我 對 統 海 , 菲 非 們 我 如 的 島與 失 們 島完全不 繑 尖了 安全關 r[1 國掌握 擴張 酸 它 敗 能 日 係 而 經受來 着 就 之重 本 不 %得作 友好 的 整個 大 任

定 丽 南 而 , mi 俄 下 這事 一於滿州 中 H 爭 國 北倉 雄 那 構 因 局 時 沙 勢 班· 而 成 、對美國 發生 戰 大戦 略 二戰爭 情勢 的 以 嚴 前 就 , 也 重 柏 類 都 威 似 然然改 沒有影 豹 , 所 變了 , 不 不 然就 響 同 我 的 柳 是 就 是 的 __ 種 軍 蘇 疏忽 事 聯 代 利 盆 ٥ 目 滿 本 0 徂 成為 洲 是 曾 先後 該 俄 羅 H 斯 或 的 果 同 主 像 時 字 日 成 衂 寫 本 0 渦 俄 我 們 去 H 兩 在 穩 國 雅 的 醐 , 因 特 堻 有 虠 的 那 勢 决 裏的 力範 定 顯 地 然 位. 係 , 使它越 繑 根 時 據 木 攴 小 秱 假 務

您

艱

Ħ

美國 信 征 服 地 說 或控 的 上於俄羅 就 制 坤 也 是 囡 斯 極 是 僩 闊 强 否 H 重 本 像在 ij 大 ė ,)失敗 獨 + 也 九世 許 立 在 耐 外 紀三十 統 , 從而 一交方 ___ 的句 年代 動 1 1 Πí 用 國 完 或 FI 樣企圖 全控 阈 務 的 舠 賌 所 欣然理 謂 源 重 溯 崩 佔 Ź 在 的 一會與 東 力 rl1 部 阈 , (支持 從事 海岸 本 部 的美 征 的 實爲 服 利 阈 # 盆 世 和 界 , 界 權 的 丽 結 這 H 險 東 也 夫 部 以 分和 不 這 如 點寫 平與 意 都 只 , **六繁榮的** 是 同 猜 時 測 如 東南 最 大希望 不 過 下 有 是否 因 點 能順 此 诃 對 以 利 於

個 進 警全世 人 , 美國 雖 界 在 然中 使 跤 rļ1 的 好能 國 政 國 的 治 政 農民在 代表 形 光 前 途方 全民利 , 許多方 耐 Ä. 间 益 H 於美國 闗 面正是最民主的人民 , 丽 係 也 非 的 非 任 何 4 小 活 闻 條件 個 集團 雖 譾 或階 係 , 說 它還必須 明 , **共影響** 級獨 自 實 裁 非 一發展 較諸 易 0 事 因 爲 歐 ٥ 個真 洲 雖 也 然中 許 正民主 # 國 域 具有 任 几 葋 何 萬萬 政權 形勢為大 -1-人 所 代表 0 取 П 合理 的 0 國 我們 發展 是 14 胍 〈容忍的 三要求中 國 途 0 徑 我 將 們 最 國 在 今後 Ĥ 向 好 然只 良 赶 È t ħ. 芝淦 11 -H 想 年

, 樂 候 他 置己的 人才產生新的 制度 去適應它的 秉賦與新的 需 밸

重

,

,

建立 新 制 文 服 四三年 化 H 本稍遲 的 及古 盟國 典的 誠明 7智之舉 奇業 慎 决 , 定 ٥ 這種新文化當既 фı 在 國 嵬 在 叮 適當時機, 졔 戰場之間 非十 當獲得大批資金 分東方的 應予西 一戰場 , 也 非 以 優先時 + , 作爲可 分西 方 的 償 偉大 清之债款 0 而 這話 客 觀 的 , 也 刑 許就說明 政 治學 以協 莇 才 了 全 加 麥金 所能 人類 ※德爵 作 韵 成 μų 分之一 士即 的 政 掘 文宣 保

範圍 ٥ 我以爲 ιþi 國無疑是明 旅那 ____ 個保證 的 成立 前, 並相信保證 如予履行 , 對我 們與 營 他們都有 和 益

個 但 是現實 由 堅 的 48 蕳 ī'ni 題 統 不在解釋我們久遠的 的 國 亥 枢 Ě 阚 利 以 盆 及 美國 而自然在目 的 尺主 珋 前 想友善 的情勢之下 如何 |獲得它們 ٥ 今天要怎樣去協助

1 1

國

使

它成為

兀

繑

,

人以以 (發展我們 商 我們 務 旣 戰略以及政治 然 必 必須有所 抉擇 , Πſ 盆 以 把抉擇列 第一而最明 /成三項 類的途

巾 威 一友好的 政 府 北 行情形 就 同支持英國 ٠ŀ. 菂 玥 利 ĒΫ́ 府 以 克服 11. 闲 難 樣 徑是 在 經 濟 ŀ. 以 及其 他我們 力 能 設 法 的 方 M 充分支持

Ħ

亩

俥 國 統 的對華 八年的 這是大多數美國 政 戰爭業已虧耗 策與 義 務 人所 都 0 Œ. 希望美國政府 政府で着 相 吻合 О 經濟 只 ili 在 11 员崩潰與中共公開叛變 於 **仁實際** 本制服之後在中 Ŀ. 並 無效果 國 採行 爾面 , 因 夾攻。 的 此它沒有 途徑 E , 它按諮 官 額金錢與大量貨品都 行 丽 國際法的 現 걘 也 沒有 句: 條 簣 不能解决它的 文都 行 0 是正 ŀ. mi C W 圕 整 的 蹞 指 它 Щ 颠 過 我們

第

一個途徑

正是第

個的

反

韶

卽

反傳統的門戶開放政

策

明白

纐

示

,

我們

絲毫不予中國現

政

一府以

文持

٥

雖

然

《我不敢

11 加 宿 改 想 變 國 俪 相 有 人 新 深 刻 E ΪÝ 摵 抻 膨 纸 īīti 位 ٥ 實 自 劇 對計 際 r I **(H** 性 是 負 國 的 這 推 ΕŹ 誦 青 狺 個 的 粫 IH 人員 不能 馡 0 戀 須 議 我 們 潙 辨 代表 HI 應 他 法 敢 芗 們 71-17 ----種特 |宥所 為許 險採 减 邮 作 多美 取 困 殊 繑 苦 這 的 美國 國 1 大為 途 報 mi 紙 徑 人 作爲 tir 的 Hil , 雖 石 慷 圳 刊 法 然 主要 [4] 的 我 非 作 以 共產 必 13 如 家 須對 果 所 這 滋人 涂 木 倡 付危機 是 導 徑 我 丽 果 0 闸 它 린 眞 是與 而 成 採 0 熟 點 r|1 行 的 囡 全 , 慘象 绀 # 那 斷 即 界 茉 戲 的 共 亊 也 劇 產 嚴 國 是 性 重 我們表 似 地 的 尺 苳 平 路 一已提 示 線 眖 示 我們 瞭它 筕 感 示 想的 的 對 巾 的 意 申 國 的 方 國 们 義 法 友人 現 是 , 埶 0 狀 政 刻 定 1116 的 論 策需 不 要 同 滿 情 求 加

明 國 块 iΕ 眞 H 只 正 【成將 須 的 浪 看 權 瀴 美國 看 **丿**) ì: 加 蓬 , 撑 L|I 匌 的 牙 阈 希 國 利 從 Ľ. 民 此將 政 羅馬 卽 府 的 於 加 人某種 支持 尼 果 亞 th 轉移 奇異 或南 共 顚 它 的 抓 (中共 拉 情 的 夫各馬 熊 領 泛之下 的 袖 理 都 克斯 - 與蘇聯 論 是信誓見 似乎 È 是爲 淹 疏 者 雕 П 的馬 順 的 , 從國際 旣 領 克斯 然 袖 這 菂 種 È 作 局 一勢的 爲就 義者 理 論 \$ 現 衍 一虧後有 非 實 Ī Ħi o , 現 不 Ü 在 1/2 曾 極 H 在 國 11 試 莫 摇 驗 坜 X 科 所 , 我 留學 表 們 示 要 ٥ 0 不 獲 得 過 它 \mathbf{H} 無 掌 有 效 搱 胩 的 仍 11 H

何

闸

訚

情提

倡

遺

方

針

的

人們

前

面

穖

,

實比

聽

從

他

們

的

377

論

一容易

加 美 國 有 嚴 用 誰 來 種有 置 如 南 贝 京 關 政 的 美 阚 權 珋 部 於 論 是 隊 1/1 被 衂 說 X П , 因 兌 國 慶民 之上的 爲 我們 心 支持 カ FI 量 цı 的 頄 個 程 rfı 名 度 國 줆 学衆望的 ŒΥ 莡 莊 0 的 美國 紞 政 班片 駐 府 闗 並 聯 , 我們 部 , 隊為 他 現 婀 數 行 的 極 的 ŦΨ. 政 解 少 他一 策 , 是在 而 定是精 且 叉 -如 製造 崩 此 分散 共 的 人産黨 所 負 0 美 它効 衂 果 JF. 常 的 問 白勺 事 題 將 務 叉 唯

理 H 解 41 洮 國 竹勺 同 様有 ٠.... rļa 鏮 iīri 衂 的 俄 ----種 豣 ٥ 賣 攻 個 拁 童 ĖΧ 進 墼 說 火 問 入 結 環 , 那 我 餰 個 們 末 , 友邦或 我 菂 通常 們 干 可 應它 抱 涉 這 是 清新 苿 讴 Ħ :著蘇聯 府 經 的 之請 説明 良心 的 민 求 7 派 Ť 來 涉 以 解 4 , 掘 池 阈 0 投 的 事 我以為 身 危 11 戰 險 表 團 爭 許 因 都 , 蘇 多紛亂來自 不 此 是干 聯 增 的 加 涉 權 了 戰 力 流 爭 7: ŻĖ 的 於蘇 涉 危 機 聯 ٥ 詞 這 邊 的 說 境 使 毎: 法 用 的 不 個 理 H 追 是 奉 0 如 我 的 果 們 事 玥 審 我 在 븠 們 並 如 非 此 撒

爲 各 煶 服 退 務 南勺 菲 俳 清 雁 此 H 部 除當為 第二 美國 類 爲 鮮華 政 Ħĵ: 道 俸 鹹 诅 軍 廇 帕有 艄 象 疝 徴 專 軍 朋 的 團 海 事 П 軍 實 陸 第三 ŀ. 戰 隊 我 類 們 是保衛 분 第 涿 硩 漸 包括 在 在 撤 菲 宭 退 駐 7 虀 剩 重 佃 叡 事 是 的 頠 倡 美 間 準 國 專 這 設 團 方 施 員 的 的 衞 抗 隊 日 們 英 О 没 總 有 數 說 萬 處 人員 或 펦 驯

Ħ

福

美

國

駐

菙

À

事

入員

可

分三

類

,

0

許沒有想到 這事 情的全部意義是什 | 憠。它並不 意味我們中止 予中國事 務的影響 而是意味我們已决定設法牽倒中 國

變革, 時間 要建立 與中國有所往來 答道:「 不久了 素。在目前它對於中國政府並無實際帮助 國人民的朋友的身份 條穩健的中間 第三個 o 大約二十年前 它給與我們的教訓是沉重而悲慘的 我當時認爲蔡將軍也許太悲觀了。 個穩固 途徑 的 似乎是合乎邏輯的 ٥ ;如果我們認爲以某種戲劇性的行動 新 , ·途徑。除非我們認為中共比蔣可取 我又追問他:「究竟多久?五年嗎?」他說,「也許要一 我正僑居中國 政府往往需時 ,頗希望中國人民進行其業經進行的根本改革 首年 ,我會問過中國第一屈留美學生海軍上將蔣廷幹(譯音)中國要「 個 · o 現在 它非常簡單 0 ٥ 我們相 那末從中 但是在給與援助而 一九四七年了, 信一 衂 , 可令情勢改善 , 就是重 而蔣政府應予推翻 個强大, ---九一 新强調我們 我仍舊希望這工作能迅速完成 不予約束, 自由 年革命起, ٥ 1,我們就是自欺。目前無髮是忍耐為好的時期 我們要求中國完成其革命。日本採取 民主而統一的中國將為 以致無效與浪費, 歷經試驗的對華政策 , 要整頓 那末捨棄我們的旣定政策 百年。 H t | 1 個新政 國歷史告訴我們 以及撤回任何可能援助之間不失 , 權來 但是我仍以 亞洲以至於世界 , 1 , 澄清 還需 並 ,實屬毫無合理根據 H. 要六 個朝 西制 視堂 為要有長遠的 」需多少 十五年以 代崩潰以後 和 0 弈 而不作 總之, 我們 胩 的 候 重 要因 我們 Ŀ 0 以 光 的 他 ٥ 本 E I

平與 個 長遠的 經 權 國家 濟復 限光在 賏 ٥ 我們承認該 的 政 策 九四八年十二月十八 · · · · · 事 實, 俟中 並承認中 國 情勢改善 國國民政府……我們 日杜魯門關於對華政策的最近一次重要談話中 我們當即 考慮推行 保證不干涉中國內政 與內戰 無關 的其 他計劃的援助 說的很明 我們將堅持協助中 Ĥ , 以資鼓 談話中 勵 國 經經 人民獲致 有謂:「 濟建設與 該 r] i 國是 國 和

爲安。

自從一 覓致將來 叛雌這一 九四六年十二月以來中國的局勢並未改善,同時也沒有 給予協助 政策就可能後悔 的 方法 政府的派遣代表團出於長期的政策 種援助被認為具有實際的可能 這種政策是健全的。採行與這 0 魏德邁將軍的代表團 政策符合的 行動將 也

式读结束: 需要全本请在线购买: www.ertongbook.co

The Open Door in China: A REAPPRAISAL

BY WALTER H. MALLORY

POREIGN policy is influenced by persons in government, and may be influenced by persons outside government, but only in a superficial sense is it "made" by them. It is the product of geographical, political, racial, religious and economic forces, some of which may change but most of which are constant, and which play upon a people until they take an attitude toward the rest of the world. That attitude may be aggressive or submissive or cooperative. It may be "right" or "wrong." It may lead to success or failure. leaders do not create it so much as stimulate and direct Hitler did not make the Germans aggressive: Churchill was not the architect of British steadiness; nor did Roosevelt make the Americans economically powerful, mercurial, warm-hearted — I leave it to our friends or our enemies to supply the characterizing adjective. Each successful political leader knows instinctively what his people are, or what they want; and, for better or worse, leads them in the direction that the vast majority of them want to go.

Is there any area of foreign policy today in which such considerations are so relevant as in our policy toward China? China is in process of profound political and economic change, but change there comes tortuously and slowly. In Chinese-American relations, then, it is particularly necessary to provide for the long haul. Many persons say that we have no settled policy toward China, and they are forever calling on the State Depart-

ment to "make up its mind." But they confuse policy with the day-to-day conduct of affairs. Press dispatches, even official communications, sometimes obscure the pattern. One does nevertheless exist, despite temporary variations, and it goes back 150 years. The American policy toward China was well conceived originally, I believe, because it accorded with the fundamental attitudes of the American people; and it is precisely because the present situation in China is so unsettled and perplexing that this is the very time for us to emphasize its validity and use it as the yardstick for measuring all our day-to-day decisions. The basis of that traditional policy is, of course, the Open Door. What have those familiar words stood for and what do they signify today?

II

The policy was essentially commercial in origin. Intercourse between China and the United States began in the early days of the Republic-the clipper ship era. The possibilities of the "China trade" caught the imagination of New Englanders long before the industrial revolution. At first it was the desire for tea and silk and chinaware that led our ship captains to undertake the arduous voyage around the Cape of Good Hope and across the Indian Ocean to Canton. For exchange they took to China furs and cotton, lead and ginseng. From small beginnings the trade grew steadily, but never as fast as China's vast population and need for goods seemed to warrant. In the development of this trade there were three courses open to the United States. We could have sought exclusive arrangements, concessions and bilateral deals; we could have avoided official action and have left our traders to secure what business they could by their own efforts; or we could have demanded "most-favored-nation treatment" for our businessmeni.e., trade on a basis of equality and reciprocity, whereby privileges extended to any nation are extended to all. This was the system which was the most favorable for us, and the one which we championed, here as elsewhere. Of China's total foreign trade, the proportion which went to the United States grew constantly, until in 1937, before hostilities between Japan and China began in earnest, the United States led all other nations, taking 27.59 percent of China's exports and furnishing her with 19.75 percent of her imports.

Thus, in the Treaty of Wanghia, concluded by Caleb Cushing in 1844, equal trading rights for the United States were secured. But our policy was not clearly defined until the latter years of the century. Due to the weakness of China and the encroachments of European countries which were carving out for themselves special spheres of influence, it seemed clear that freedom of trade over wide areas would be denied not only to the United States but to other countries as well. It was then that Secretary of State John Hay successfully elaborated and carried through what came to be known as the "policy of the Open Door."

Let us recall the state of affairs at that time. China had been defeated by Japan in the war of 1894-5, Russia had occupied Port Arthur in Manchuria, Germany had obtained a foothold in Shantung, England had secured Wei-hai-wei and was strong in the Yangtse Valley, France was in control of Kwang-chow-wan in South China, and Italy was endeavoring to gain a position on the Chinese coast. Each of these areas was the center of a "sphere of influence" or "interest" which seemed likely to be made the exclusive province of the traders of one nation.

Secretary Hay's purpose was to safeguard the mostfavored-nation trading rights which the United States had secured by treaty with China in Chinese territory wherein foreign nations claimed special interest or influence. He, therefore, on September 6, 1899, sent notes to Great Britain, Germany and Russia, and subsequently to Japan, Italy and France. The note to Britain contained the following passages:

The present moment seems a particularly opportune one for informing Her Britannic Majesty's Government of the desire of the United States to see it make a formal declaration and to lend its support in obtaining similar declarations from the various Powers claiming "spheres of influence" in China, to the effect that each in its respective spheres of interest or influence—

First. Will in no wise interfere with any treaty port or any vested interest within any so-called "sphere of interest" or leased territory it may have in China.

Second. That the Chinese treaty tariff of the time being shall apply to all merchandise landed or shipped to all such ports as are within said "sphere of interest" (unless they be "free ports"), no matter to what nationality it may belong, and that duties so leviable shall be collected by the Chinese Government.

Third. That it will levy no higher harbor dues on vessels of another nationality frequenting any port in such "sphere" than shall be levied on vessels of its own nationality, and no higher railroad charges over lines built, controlled, or operated within its "sphere" on merchandise belonging to citizens or subjects of other nationalities transported through such "sphere" than shall be levied on similar merchandise belonging to its own nationals transported over equal distances.

Considering the temper of the time, when many European Powers were intent on "slicing the Chinese melon," it seemed unlikely that Secretary Hay's bold move would be successful. But the fact that the provisions of the agreement applied to all nations gave each an interest in checking the growth of monopoly privileges. Consent from the other Powers finally came. The arrangement designed to guard the rights and increase the opportunity of American traders was a strong factor in checking further encroachments on the territory of China by other states.

Along with the problem of expanding trade with China, there was the problem of protecting the lives, property and interests of Americans there. It was not an easy one. In the early part of the nineteenth century China was a hermit nation. She had scarcely any intercourse with other peoples and desired none. Foreigners who sought to trade were segregated in Canton and had no association with the Chinese except for business. Foreign women were not allowed in China, even in the area set aside for foreign residence.

The British were more forceful than the Americans in breaking down Chinese aloofness (though Caleb Cushing in 1844 was escorted to China by four naval vessels). In the late 1700's and the early 1800's the British sent emissaries to the Imperial Court in Peking. They were treated as tribute bearers, and the Son of Heaven refused to recognize Great Britain or any other foreign nation. It was not until 1842, following the "opium war" with Great Britain, that Canton, Amoy, Ningpo, Foochow and Shanghai were formally opened to British trade. Although the United States did not engage in the war, she demanded and gained in 1844 equal standing with the British in respect to the treatment to be accorded her citizens. Americans were permitted to establish homes in the five treaty ports, to open consulates there, and even to establish churches and hospitals. The American-Chinese Treaty of Wanghia went further than the Anglo-Chinese treaty by stipulating that Americans who committed any crime in China would be subject to trial only by the American consul-a provision made essential by the difference in legal concepts between China and the west. Thus was established the beginning of extraterritoriality in China-a system to which the Chinese did not object at the time but which, when shared later by almost all

other countries, they found increasingly irksome. Extraterritoriality was finally abolished by treaty in 1943.

The application of the Open Door policy led to a conscious effort by the United States to help China become a free, strong and united nation. In that endeavor our effort has been sincere and persistent. We have helped whenever an outsider might do so with propriety and effectiveness. While the Open Door policy in China assured to Americans equal commercial privileges even in the areas where the other Great Powers had spheres of influence, it had long been felt by the United States that even better conditions for trade would result if foreign nations had no spheres of influence at all, and if the Chinese Government were to administer all the territory over which it had at least nominal suzerainty. As early as 1853, Humphrey Marshall, the American Commissioner, had said: "The highest interests of the United States are involved in sustaining China . . . rather than to see China become the theatre of wide-spread anarchy and ultimately the prev of European ambition." This was the inception of the idea that the United States should not only respect Chinese sovereignty but should actively help China in setting her house in order. This basic concept has constantly guided our relations with China and with the other Powers which have had interests there. But it was not until the Washington Conference of 1922 that international acceptance of this elaboration of the Open Door doctrine was secured. Article I of the Nine-Power Treaty, signed by Belgium, China, France, Great Britain, Italy, Japan, the Netherlands. Portugal and the United States, provided:

The Contracting Powers, other than China, agree: 1, To respect the sovereignty, the independence, and the territorial and administrative integrity of China; 2, To provide the fullest and most unembarrassed opportunity to China to develop and main-